



**DECLARATION by APPLICANT:** अप्पिकेंट द्वारा घोषणा करते हुए:

**AGREEMENT by APPLICANT (अप्लिकेंट द्वारा सहमति)**

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Keshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रथा पर आरेह क्षमापन या अंतर्गत की काम संगठन, जैसे (अपरेंटिक) अपर्नी यात्रीयों की उमीद करता है एवं "कॉमिशन फार्मरेस" और उसके व्यापारों को अधिकृत करता है कि केंद्र काम, पाल, फौटो और जैसे विभाग इस प्रथा में खोलित है, उसे "कॉमिशन" प्रश्न, व्यापारी, इन, समन्वय द्वारा उत्तरीय हो चुकी गयीविभिन्न और उत्तराधिकारी के लिये बिना भी इसका व्यापक संग्रहालय करने के लिए अधिकृत है। ये प्रथा का विवरण यदि इसके के पासे या यह ये करने के लिए "कॉमिशन फार्मरेस" जैसा ही अधिकृत है।

2) वे (झारेक) हा रात से सहायता है कि मेरो जन्म, जल, पोटी और निवास को कि सहायता के उद्दीरणमें से ज्ञानित है युवों रक्षा; सहायता का इकायर नहीं बनता। इस सम्बन्ध में “कठोरिका” एवं उसके लक्षितवार का नियम अविभग और बाधकारी होता।

**APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:**

अपनी रक्षा के लिए जानकारी का लाभ लेते हुए विद्युत

AGREEMENT by HOSPITAL (हाप्तिल द्वारा कराय)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in this matter.

— एक दूसरी विधि की ओर से अधिकारी ने "विभिन्न प्राचीनतम्" से लिपिपट संग्रह की लिपिता की चाही है, जिसे बुद्ध (बुद्धिमत्ता) निम प्रकार से मान सकता कहते हैं।

1) यह कि न हो संघरण और न ही भवित्व में विविध सामग्री किसी ऐसे संघरण का कियाजी अन्य रूप से उक्त एंटीप्रोप्रेट द्वारा संघरण किया जाता है तो यह कि हमने "कोरिक्या प्राइवेटर" से लिया तो विनीती उक्त के साथ में "कोरिक्या प्राइवेटर" द्वारा यह होता कि है। यदि "कोरिक्या प्राइवेटर" द्वारा सामग्री कियी अभिकाशकल होता यहाँ यही किया जाता है तो असाम कियो अन्य गैर-सामग्री साथ का किया जाना सामग्री से जागरूक होने का अधिकार दूरीप्रकार रखता है। इस पूर्ण ये स्पष्ट कहा जाता है कि असाम द्वितीय यह उक्त एंटीप्रोप्रेट द्वारा किया जाने की संभावना यह कि न हो संघरण से यही संघरण होता।

२. "कोलिका काइवेन्ट" से भी नई मालारा कोशल विविध प्रकृति चीज़ है। ऐसी यह मालारा द्वारा यह गई जलत या विविध गये उपचारप्रक्रिया का सुख ऐसी एवं इमण्टल की ओर बढ़त है और "कोलिका काइवेन्ट" द्वारा किसी भक्ता का कोई दश्व नहीं है। इन्हींने हमलात में ऐसी के इतना सुख और असे जाने की सारी विमेंद्रिय ऐसी एवं इमण्टल की होती और "कोलिका" की खोटी खूनिका या विमेंद्रिय इन यात्राएं में नहीं होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE**

समीकारी के लिए संस्कृति

Digitized by Sankar Bagchi

BRUNNEN

 Aga Khan Foundation & Research Centre  
Aga Khan Foundation & Research Centre

(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory  
on behalf of Hospital)

## સુન વ પદ હસ્તરામ અધિકાર અધિકારી

FOR INTERNAL USE OF KOSHICA FOUNDATION अन्तर्रिक्ष उपयोग के लिए

**SIGNATURE of TRUSTEE 1**

સુર્યાંગ ૧

SIGNATURE of TRUSTEE 2

नवीनी विज्ञान २

Sprungel

Eric B